

- 1) Estonie - Setumaa - Värskä
 2) Broderies de manches de chemise de femme

Käuzekirjad

- 3) Broderie faite sur un tissu de coton rasé d'une -
 fabrication.
 Dessins géométriques et symétriques bleu - violet -
 jaune - robes exécutées en laine, ornement croix -
 triangles - carrés - cercles -
 hauteur de la broderie 17 cm
 largeur 3 1/2 -

Les deux broderies sont exécutées sur un seul
 morceau d'étoffe... un fil a été tiré au centre pour
 marquer la robe et la broderie en tient compte -

- 4) Cette broderie est exécutée par les femmes -
 Elle s'appelle traditionnellement sur la manche
 de la chemise au dessus du coude -
 Les femmes font les chemises brodées pour les
 jours de fête et les dimanches -
 La broderie est traditionnelle quant aux dessins mais les
 couleurs sont modernes -

- 5) Setu circle de Värskä - Broderie exécutée par
 Matrona Sui

- 6) Museum Nidi 1937

57-48-11

D.T.

- 1) Estonie - Setumaa - Võrska Väike Räsna
- 2) Corbeille en racine de pin vaxi pedä juust
- 3) Corbeille en bois diamètre du fond 36 cm
profondeur 17 cm
tour de la corbeille en haut 115
- - - en bas 115
- - - au milieu 117

4) Travail exécuté par les hommes - Cette corbeille sert à différents usages domestiques mais surtout à mettre les fruits du bois pendant les semaines

57-48-12 1) Estonie. Setumaa. Värskä. Väike Räsna D.T.

2) Salière en racine de Sõlavaki

3) Corbeille ^{ramure faite} en racine de pin.
Diamètre du fond 11 cm
Profondeur 6 cm
Hauteur de la corbeille 27 cm.

4) Ce travail est exécuté par les hommes.
On prend les racines les jeunes pris au printemps
quelquefois on utilise les racines de plus vieux fens
ds ce cas on les coupe en deux ds le sens de la
longueur et on enlève la moelle.
Si les racines sont sèches, en été par exemple, on les fait
trempier 10 à 15 jours dans l'eau.
Cette corbeille sert de salière pour le gros sel pendant
les repas.

5) Setu. cercle de Värskä. Travail exécuté par
Timofei Purik

6) Mission Vilde 1937

voir Saline

37-48.10
1 et 2

1) Estonie. Setumaa - obiniste. forme de Tsank ^{D.T}

2) 2 extrémités de coiffure de femme belle partie les
poils de felt et les allongements - liniki ot'sa

3) $31,50 \times 31,50$ —
Ce carré d'toffe est constitué par 1) une bande tissée en
grose toile rouge de 15 cm de large en avec 4 lignes noires en
de couleurs vives, une rare brode en laine bleue - une
bande de 3 cm de haut tissée à fond blanc aux dessins
symétriques tissés en laine rouge avec fil de laine bleu
transversal

2) dessin de toile rouge de 12 cm de large. Brode de
3 motifs - trois au centre, un carré sur chaque côté
brode en laine - coton et soie - de couleurs blanc, bleu
ciel - violet - vert - jaune

3) une dentelle verte faite à l'aiguille sur 3 cm
de largeur brode en fil

4) Ce travail de tissage et de broderie sur une bande
de toile blanche (voir 37-48-4) puis sur tout est à l'usage
de coiffure de femme, tout d'essence main d'apparat
(pink) ^{monté par les piques}
pühatse rätik

que l'on place près des yeux.

Dessins et couleurs modernes

5) Setu cire obiniste. fait et fait par Anna Toank

6) H. Veldi 1/27.